

# TRĂCĂRA ROSIE

Organ al comitetelor orașene și raional P.M.R. Arad și al sfaturilor populare orașene și raionale  
Arad, anul XVI nr. 4774 | 4 pag. 20 bani | Miercuri, 23 decembrie 1959

## IN ÎNTIMPINAREA CONFERINTEI ORĂȘENEȘTI DE PARTID

### Prin reducerea consumurilor specifice

Colectivul de muncă al fabricii „Fierarul” pornește în producția noului an cu obiective deosebit de importante, atât din punct de vedere al creșterii cantitative a producției, cât și a îmbunătățirii calității acesteia.

Se reorganizează procesele tehnologice din secții, astfel ca planul producției globale și marfă în anul 1960 să poată fi nu numai îndeplinit, ci și depășit. Consumul specific la principalele produse va fi redus, economisindu-se pe această cale 154 tone material feros.

### Un ciclu de metode noi la I.O.M.C.

Avântul construcțiilor în anul 1960 pune în fața muncitorilor întreprinderii orașenești de materiale de construcții obiective mult mai mari decât în acest an. Pentru a satisface cerințele mari întreprinderea a preconizat măsuri tehnico-organizatorice care vor ridica cu 5 la sută productivitatea muncii față de anul în curs. Anul 1960 va fi anul în care întreprinderea va da un număr mare de noi sortimente de căr-

În ultimele săptămâni, în toate întreprinderile orașului nostru se fac intense pregătiri în vederea asigurării celor mai bune condiții de muncă pentru producția anului 1960.

În lumina sarcinilor plenei C.C. al P.M.R. din 3-5 decembrie a.c., oamenii muncii sint hotărâți să îndeplinească Conferința orașenească de partid cu aceste pregătiri deja realizate.

mizi și țigle, mai ușoare și de bună calitate. Pentru a realiza economii suplimentare colectivul întreprinderii experimentează arderea în cuptoare a rumegușului de lemn. S-a stabilit un ansamblu de metode de mare productivitate care în cursul anului 1960 vor fi introduse treptat în producție. Acestea și alte măsuri vor asigura un volum sporit de materiale de construcții pentru oamenii muncii.

### La U.I.L. în preajma noului an

Colectivul de conducere al Unității de Industrializare a lemnului, fiind conștient de pro-

blemele, a stabilit un ansamblu de măsuri pentru mărirea turajului gaterelor. În cadrul acestor măsuri în curând se va pune în funcțiune gaterul „Progresul tip 24”. Prin această măsură și altele care îmbunătățesc tehnologia de producție se mărește capacitatea de lucru a întreprinderii și se exploatează mai rațional utilajele. O altă direcție principală spre care se îndreaptă preocupările colectivului întreprinderii, este reducerea consumurilor specifice în scopul economisirii lemnului.

### Pentru reducerea prețului de cost al mobilei

Și la fabrica de mobilă I.P.P. „Gh. Doja” planul de producție al anului 1960 mărește cu o creștere considerabilă. Colectivul de muncă va realiza noul sarcini pe seama gășirii și utilizării de noi rezerve de care dispune întreprinderea. La secția de șlefuit și în alte secții va începe lucrul în două și trei schimburi. În ateliere se va moderniza utilajul, se vor monta mașini noi, de mare productivitate, care vor permite reducerea prețului de cost al mobilei.



Din bogata lor experiență în muncă, scularii uzinelor „Gheorghe Dimitrov” împărtășesc cu multă plăcere și ucenicilor.

În clipa: comunismul Francisc Duma, explicând ucenicilor secretele tratamentelor termice la scule.

### Pentru buna păstrare a produselor lactate

Recent, la întreprinderea de comercializare și industrializare a laptelui din orașul nostru, au început lucrările de construcție la un depozit cu o capacitate de 100 tone, pentru brânză telemea.

Noul depozit va fi dotat cu aparatură și instalații moderne, iar prin darea lui în exploatare se vor asigura condiții optime de prelucrare și păstrare a produsului.

### CU PLANUL ANUAL REALIZAT ÎNAINTE DE TERMEN

Echipa de lăcătuși de la Revizia de vagoane Arad, care execută reviziile intermediare, condusă de tov. Ioan Judea, a realizat planul de producție anual a reviziilor intermediare, atât la vagoanele marfă cât și la vagoanele de călători, în ziua de 12 decembrie a.c.

La realizarea înainte de termen a planului de producție au contribuit lăcătușii de re-

### Din problemele plenarei C. C. al P.M.R. din 3-5 decembrie

## Vom rentabiliza toate produsele noastre

Hozrascoloful este metoda de conducere planificată a întreprinderii socialiste, prin care este asigurată creșterea productivității muncii, reducerea prețului de cost și buna gospodărire a mijloacelor bănești ale întreprinderii. Prin acest sistem de organizare a întreprinderii socialiste, se asigură creșterea rentabilității lor.

Tovarășul Gh. Gheorghiu-Dej, în raportul de activitate al C.C. al P.M.R. la Congresul al II-lea spunea: „Lupta pentru creșterea productivității muncii, reducerea prețului de cost, îmbunătățirea calității produselor, într-un cuvânt ridicarea nivelului tehnic și organizatoric al întreprinderilor, trebuie să ducă la crește-

rea rentabilității acestora”.

Colectivul de muncă de la I.O.I.L. în cursul anului 1959 a considerat că singura cale reală pentru creșterea rentabilității întreprinderii o constituie lupta pentru reducerea prețului de cost la toate produsele și introducerea principiului de gospodărire chibzuită în secțiile și unitățile întreprinderii.

În primul rând ne-am orientat spre rentabilizarea unor produse care se realizau cu depășirea prețului de cost planificat și cel cu ridicata, cum a fost cazul la uși și ferestre, vată hidrofilă, confecții de textile și articole de pantofărie.

În cursul semestrului II al anului 1959 ca urmare a hotărârii plenarei C.C. al P.M.R. din 13-14 iulie s-a întocmit un plan de măsuri concrete privind realizarea de economii și rentabilizarea tuturor produselor.

Produsul vată hidrofilă s-a rentabilizat în întregime în cursul acestui an. Acest lucru s-a reușit prin reducerea costului materiei prime pe calea înlocuirii bambacului pur adus din import, cu plepănată de bambac provenită din resurse locale. Totodată s-au luat măsuri pentru mărirea capacității de producție a utilajului tare a crescut de peste trei ori.

În sectorul mori și prese au fost preconizate măsuri pen-

# ACTUALITATE DIN ȚĂRILE CARE CONSTRUIESC SOCIALISMUL

## O întrecere pasionantă

În întreprinderile din orașul Șanhai se desfășoară intens întreceri în muncă sub lozincă „Fruntași în ajutorul codajilor, codajii să ajungă pe frunțași”. În numeroase întreprinderi muncitorii rămași în urmă au reușit cu ajutorul frunțașilor să-și îndeplinească planul anual cu 2-3 luni înainte de termen.

Tânărul Kun Tsi-Li lucrează într-o uzină metalurgică. Până nu demult ea se număra printre muncitorii rămași în urmă. Tsan Huel-Cin, fruntașul secției, distins cu înșiră „Muncitor-model al orașului Șanhai”, a semnat un contract de întrecere cu tânărul Kun.

Fuind și adeseori din timpul său liber, fruntașul Tsan a învățat-o pe tânărul Kun din experiența sa înaltă. Nu a trecut mult și Kun Tsi-Li a

devenit ea însăși fruntaș și a depășit de câteva ori vechea normă, — și a început să întrecă pe fruntașul Tsan Huel-Cin în îndeplinirea normei zilnice.

O întrecere pasionantă a început să se desfășoare între maștrii și fosta ucenică. Cel doi fruntași au semnat apoi contracte de întrecere cu ceilalți muncitori din secție rămași în urmă. Așa se explică că până la începutul celui de-al 4-lea trimestru, toți muncitorii din secție și-au îndeplinit planul pe anul în curs și au început să lucreze în contul anului 1960. Exemplul celor doi fruntași a fost larg popularizat în întreprinderile din Șanhai și a dat un nou avânt întrecerilor pentru ridicarea codajilor la nivelul frunțașilor.

## 17.000 DE BERLINEZI ÎȘI CONSTRUIESC LOCUINȚE

17.000 de oameni ai muncii din Berlinul democrat muncesc astăzi la construirea unor locuințe moderne. Unii în asociațiile cooperative de locuințe muncitorești, ei se ajută reciproc contribuind prin munca lor la ridicarea locuințelor care le vor aparține. Aceste cooperative vor deveni unul din cele mai importante mijloace de îndeplinire a planului de construcție de locuințe. Actualmente în capitala R. D. Germane există 40 de cooperative de locuințe muncitorești.

roși. Statul îi ajută pe membrii cooperativei cu cea mai mare parte din fondurile necesare și cu material de construcție. În afară de munca prestată la excavări și la cărămizării, membrii cooperativei plătesc la instalarea în noua locuință o sumă pe baza căreia obțin actul de proprietate. După aceasta ei plătesc în contul costului locuinței o sumă lunară mică care reprezintă de fapt echivalentul unei chirie obișnuite.

## Conducta de apă Dunărea-Pécs

Recent, s-a terminat construcția conductei de apă Dunărea-Pécs, care este menită să alimenteze acest oraș cu apă potabilă. Această conductă are o deosebită importanță pentru dezvoltarea industrială a orașului Pécs, deoarece izvoarele din Mecsek și fântânile săpate la șes nu au mai putut

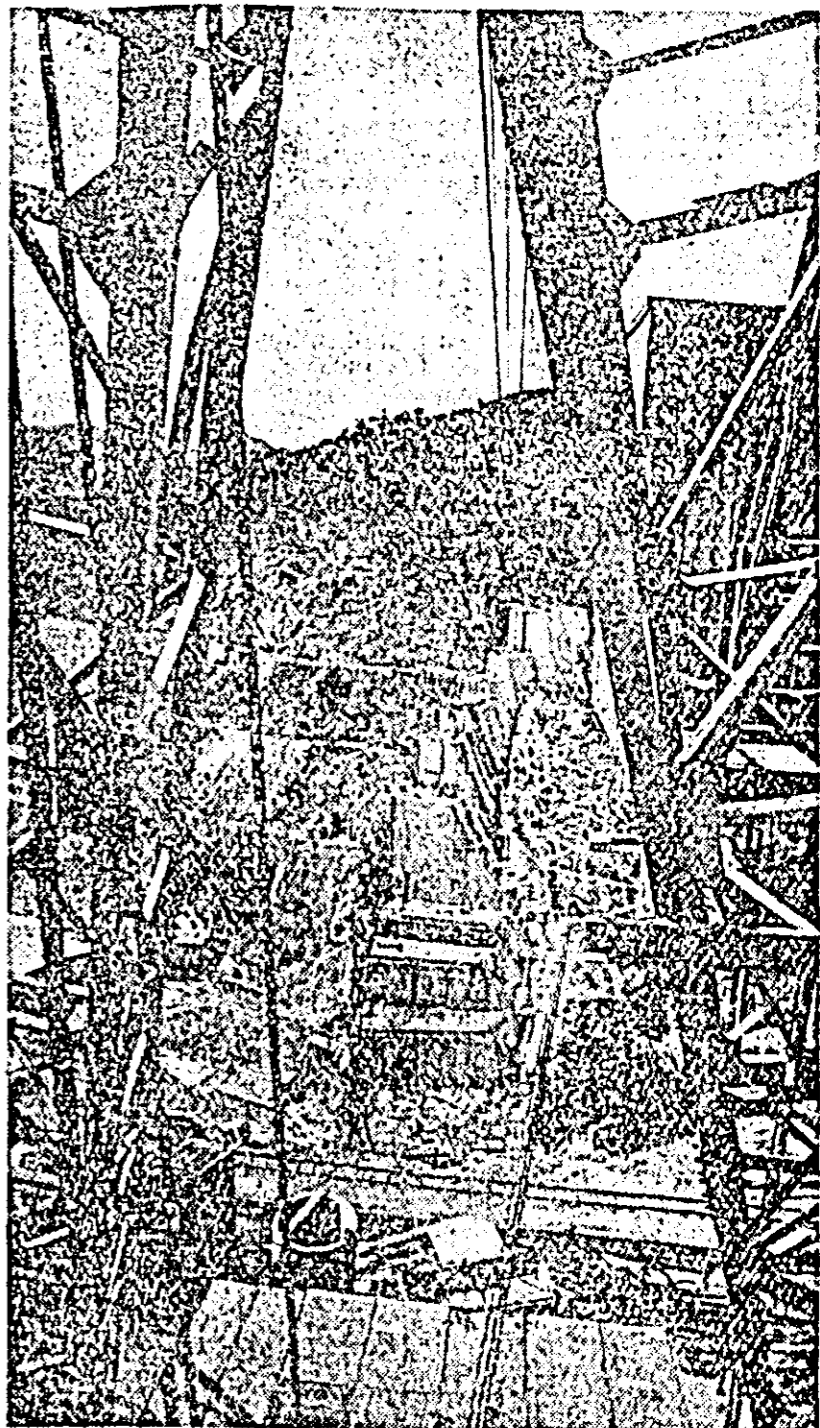
satisface nevoile mult crescute ale orașului în plină dezvoltare.

## Un nou sistem de irigație

Pe malul Dunării, în apropierea satului Malik Preslav, din Republica Populară Bulgaria, au început recent lucrările pregătitoare în vederea construirii sistemului de irigație Tutrakan-Malik Preslav-Silistra. În perioada 1960-1962 se va desfășura construirea primei etape.

Marea stațiune de pompare din satul Malik Preslav va pompa câte 23 metri cubi de apă pe secundă și cu ajutorul numeroaselor sale stațiuni secundare și canale, va iriga 365.000 de hectare de pământ.

Până în 1958 vor fi terminate și următoarele două etape ale sistemului de irigație care vor cuprinde stațiunile principale de pompare de la Tutrakan și Silistra. Întregul sistem



Pe râul Arda din R. P. Bulgaria se construiește o mare hidrocentrală. În câmp: aspect de la construcția barajului hidrocentral.

va iriga 1.100.000 de hectare, adică 70 la sută din suprafața cultivabilă a regiunii.

## Creșterea producției de magnetită

Mina Musan din provincia Hamhîn-ul de nord, din R. P. D. Coreeană, își ridică continuu producția de magnetită. Producția ei zilnică de minereu concentrat este cu 2000 tone mai mare decât în luna ianuarie și cu 1400 tone mai mare decât în luna august. În luna octombrie a anului în curs, muncitorii acestei mine și-au depășit planul de stat în ce privește producția de magnetită cu peste 6000 tone.

Factorul principal care a dus la creșterea sistematică a producției de magnetită este ridicarea gradului de folosire a utilajului. (Agerpres).

## Bilanțul de un an al unui inovator

Nu există om în uzină care să nu-l cunoască sau să nu îl auzit măcar de maștrii Iosif Nagy, meseriaș născut, om pătruns de simțul datoriei, deputat în Marea Adunare Națională.

Părul său albit de ani, chipul și privirea plină de bună-

tate, vorba sa domoală, nu-ți fac impresia că în acest om clocoțose permanent alina putere de muncă. Și totuși tov. Nagy este un neobosit inovator al tehnicii, un luptător dir care își aduce cu înflăcărare contribuția la realizarea sarcinilor economice trasate de partid colectivului uzinelor „Gh. Dimitrov”.

Încă din primele zile ale anului tov. Nagy a început să caute noi posibilități care să permită fabricarea vagoanelor, cu un preț de cost mai scă-

I. OTARIU  
(Continuare în pag. a III-a)

## Înainte de calendarul

Pentru împlinirea din echipa tovarășului Pavel Ruk succedea calendaristică a rămas o simplă formalitate. Hotărârea celor 305 de zile, ca de obicei, a fost depășită și în anul acesta încă la 23 noiembrie. A-tunci a sărbătorit echipa reușita a sărbătorii reușite a sărbătorii zilei — cum îi spune tovarășul Ruk — în care și-au îndeplinit ultimele obiective din planul anual.

Dacă echipa Ruk l-au înțeles. Zilele trecute când am vizitat echipa la locul ei de muncă, șeful echipei ne spunea nu fără mândrie:

— Vedeți piesele acestor? Sînt producția de dulapuri din luna februarie a anului 1960 pe cele din luna ianuarie le căutați degeaba, fiindcă ele nu mai sînt aici, ci în mușea.

Și fiindcă tov. Ruk nu propune să vedem piesele din care se face prima mobilă a anului 1960, am trecut în secția veclină. Și aici, echipa tov. Francisc Geck sărbătorise reușita în muncă, la 17 zile după veclină săi. Din producția nouă an s-au pregătit peste 100 piese.

Dar în mijlocul oricărei echipe din secțiile fabricii I.P.P. „Mobila” te-ai duce, peste tot vei întâlni oameni care lucrează în contul anului 1960. Întregul colectiv de muncă de aici a luat-o înainte de calendarul îndeplinit și sarcinile planului anual cu 20 de zile înainte de termen.

N. BARDAN

## COLECTIVIȘTI FRUNTAȘI

Nu de mult constituită, gospodăria agricolă colectivă „Unirea” din Bădărogi Noua a obținut succes de seamă în dezvoltarea ei economică și organizatorică.

La sporirea avutului comun al tineretului gospodăriei colective contribuie harnicii colectiviști, dintre care vă prezentăm pe cei doi mai jos.



Andrei Baltă, ingrijitor de animale. A efectuat în anul acesta singur aproape 400 zile muncă.



Candidata de partid Ann Baltă, a efectuat până la 1 decembrie 178 zile muncă. Ea este o bună organizatoare și mobilizatoare a celorlalte colectiviști la munca în câmpurile agricole.



Traian Mijiu, de curând candidat de partid, participă cu însuflețire la toate lucrările din cadrul gospodăriei, fiind un exemplu demn de urmat.

(Continuare în pag. a II-a)

IOSIF MOCA, coresp.

# Deschiderea sesiunii generale a Academiei R. P. R.

Luni, 21 decembrie, a avut loc deschiderea sesiunii generale a Academiei R. P. R. Române.

La sesiune au participat membrii titulari și corespondenții Academiei, conducătorii Institutelor de cercetări ale Academiei și Institutelor departamentale, cercetători, cadre didactice din învățământul superior și alți oameni de știință și cultură.

În prezidiul sesiunii au luat loc academicienii: Ion Gheorghe Maurer, Alexandru Bîrlădeanu, Atanase Joja, Mihail Bălea, Iorgu Jordan, I. S. Gheorghiu, Ștefan Măicu, Vasile Malinșchi și Raluca Ripan.

Rostina cuvintelor de deschidere a sesiunii, acad. Iorgu Jordan, vicepreședintele Academiei R. P. Române, a subliniat importanța lucrărilor sesiunii, sarcinile ce stau în fața oamenilor de știință din cadrul Academiei R. P. Române în opera de construire a socialismului în patria noastră.

Raportul general al Prezidiului Academiei R. P. Române privind „Situția și problemele activității științifice în Academia R. P. Române în anii 1958-1959” a fost prezentat de acad. Ștefan Măicu, secretar prim al Academiei R. P. Române.

Raportul trece în revistă rezultatele obținute de unitățile Academiei R. P. Române în cercetarea științifică fundamentală și în unele sectoare legate nemijlocit de dezvoltarea economiei naționale, insistând asupra sarcinilor deosebit de importante pe care opera de construire a socialismului și necesitățile practice ale dezvoltării economice și culturale ale țării le pune în fața oamenilor de știință. Vorbitorul a scos în relief sprințul material științific pe care știința din țara noastră îl primește continuu din partea partidului și guvernului.

În încheiere, vorbitorul a spus: Ne angajăm să creștem opera de valoare care să îmbogățească patrimoniul științific și tezaurul cultural al poporului nostru, să ridicăm prestigiul științei și culturii românești peste hotare. Încercăm să conducem partidul și guvernul la realizarea tuturor sarcinilor pe care le are în fața noastră în vederea realizării socialismului și a progresului nostru.

pune în discuție forța puterii de muncă în slujba înfiorării scumpelor noastre patrii. În continuarea lucrărilor sesiunii au prezentat rapoarte acad. O. D. Nonțescu: „Unele aspecte actuale și de perspectivă ale cercetării chimice în Institutul de Chimie al Academiei R. P. Române”; prof. Remus Răduț, membru corespondent al Academiei R. P. Române: „Aportul și sarcinile de perspectivă ale științelor tehnice în dezvoltarea economiei naționale”; acad. Emil Pop: „Stadiul actual al cercetărilor științifice în vederea transformării socialiste a agriculturii și ridicării producției agricole”; acad. Șt. S. Nicolai: „Activitatea secției de științe medicale a Academiei R. P. Române din aprilie 1958 și până în prezent”. Lucrările sesiunii continuă. (Agerpres)



IN CLISEU: O secvență din filmul „In zgomotul roților” o nouă producție a studiourilor sovietice, care rulează în săptămîna aceasta pe ecranul cinematografului „Tinerețului”.

## Concertul din 19 decembrie al Filarmonicii de stat

Dirijor: N. Brînzeu  
Solist: Alfons Capitonovici

Tînăr și bogat în idei, compozitorul Toodor Grigoriu ne-a dăruit numeroase lucrări care și-au câștigat un loc de seamă în muzica noastră simfonică. „Varianta” pe un cântec de Anton Pann” o o piesă simfonică de mari proporții compusă într-o formă clasică, greu de realizat. La fiecare variațiune — sint 6 de toate — tema apare îmbrăcată în albe culori, dar capătă totodată un înțeles precis. Din aceste variațiuni la concertul din 19 decembrie am auzit două. Prima redă atmosfera bucolică dar totuși patetică a pelsajului natal din Silva — satul lui Anton Pann. A doua, dramatică și plină de tensiune, sugerează întinerirea și groaza „urșii otomane” sub care gemea poporul acum un secol și jumătate. Sugestiv și intens, dirijorul N. Brînzeu a dat viață acestor pagini.

Una din compozițiile cu caracter spaniol ale compozitorului francez Edouard Lalo o frumosul concert pentru violoncel și orchestră. Deși a trăit în plin romantism (născut în 1823), caracterul muzicii lui

Lalo e mai mult modern, mai ales prin simplitatea în sentimente. De asemenea preocuparea sa pentru folclorul muzical al popoarelor îl apropie de timpurile noastre. În cele trei părți ale concertului, patetic și măreț, dar și spirituos și strălucitor, temele spaniole se împletesc într-o construcție puternică în care toate posibilitățile violoncelului sînt solțite din plin. De la frazole pline și vibrante din prima parte, la avîntul ritmurilor din final și intermezzo, instrumentul solist se menține pe primul plan, cu tot acompaniamentul bogat. Orchestra noastră a avut o sonoritate deosebită de plină și clară în acest acompaniament, cu care Alfons Capitonovici și-a desfurat tot lirismul său cald și posibilitățile sale de fin muzician.

E regretabil că solistul nostru de simfonie nu face doar solistic, fiindcă munca în orchestră are tendința firească de a estompa relieful personalității artistice. L-am fi dorit mai intens, mai colorat, mai impetuos decît și-a realizat interpretarea — de altfel plină de muzicalitate. Calitățile „concertante” cedează pasul muzicianului de cameră de reală valoare. Așa l-am văzut pe violoncelistul Alfons Capitonovici din cele două admirabile bisuri din Bach, în care și-a dat reală măsură a pătrunderii și posibilităților instrumentale.

În încheierea programului maestrul Nicolae Brînzeu a realizat o profundă gândită și concentrată interpretare a simfoniei a treia, „Eroica” de Beethoven. Orchestra cuprinsă de adevărul și intensitatea suflului ce i se imprimă, a reușit o realizare „de zile mari”. Publicul din sală a apreciat momentul artistic cu toată căldura ce se cuvenea. DORIN SPERANȚIA

## Un interesant spectacol artistic

Colectivul de conducere al bibliotecii comunale din comuna Frumușeni (bibliotecar Vasile Clornea) manifestă o deosebită preocupare pentru găsirea unor metode și mijloace de popularizare largă a cărții. În afara metodelor cunoscută pînă acum și utilizarea lor pe scară largă ca afișe, panouri, recenzii, prezentări de cărți etc., zilele trecute, colectivul bibliotecii comunale din Frumușeni a prezentat o dramaturgie a romanului „Setea” de Titus Popovici.

Această acțiune, la pregătirea căreia și-au dat contribuția 21 de interproși (cadre didactice și colectiviști) s-a bucurat de un deosebit succes. Peste 300 citățeni au aplaudat strădania întreprinșilor printre care amintim pe Miha Primaru, Ion Oprășescu, Liviu Toderaș și Iosif Berg.

## Echipele R.P.R. învingătoare în întîlnirile cu R.P. Chineză (la gimnastică)

Evoluția în Capitală a gimnastelor și gimnastilor din R. P. Chineză a fost primită cu multă satisfacție de iubitorii acestui grațios sport. Simbătă și duminică numeroși spectatori au poposit tribunole sălilor Floresca pentru a urmări confruntarea dintre echipele țării noastre și ale marii țări prietene, R. P. Chineze. Întîlnirea s-a ridicat la un înalt nivel tehnic, la realizarea căruia au contribuit toți concurenții.

Echipele țării noastre au arătat în această dispută un plus de valoare față de partenerii lor chinezi. Prin comportările avute oaspeții au arătat că în R. P. Chineză gimnastica a făcut mari progrese în ultimii ani și că ele vor fi și mai mari, fiind vorba de echipe alcătuite în marea majoritate din elemente tinere, foarte talentate.

## Vom rentabiliza toate produsele noastre

(Urmare din pag. I-a) folosirea întregii capacități de producție a utilajelor și prin utilizarea integrală a timpului de lucru de către muncitorii noștri. Munca pentru rentabilizarea produselor noastre continuă și în momentul de față, ea constituind o problemă centrală în activitatea întreprinderii. În urma plenerului C.C. al P.M.R. din 3-5 decembrie 1959, colectivul de muncă al

# ACORD COMERCIAL ROMÂNNO-DANEZ

În urma tratativilor duse la București între 8 și 18 decembrie, a fost semnat un acord comercial privind schimbul de mărfuri în anul 1960 între Republica Populară Română și Danemarca.

În urma tratativilor duse la București între 8 și 18 decembrie, a fost semnat un acord comercial privind schimbul de mărfuri în anul 1960 între Republica Populară Română și Danemarca. Republica Populară Română va exporta produse agro-alimentare, produse petrolifere, țesături și confecții, articole de piele, încălțăminte, produse lemnoase, produse chimice, diverse mașini etc. Danemarca va exporta mașini și utilaje pentru industrie alimentară și frigorifică, aparate și instrumente de precizie, animale de reproducție, pescărie, piel etc. Din partea română acordul a fost semnat de V. Răuță, membru în Colegiul Ministerului Comerțului iar din partea daneză de Vagn H. Hoelgaard din Ministerul de Externe al Danemarcei. La semnarea a asistat Karl Frederik Hasle, însărcinatul cu afaceri ad-interim al Danemarcei la București.

# INFORMAȚII

LA MUZEUL REGIONAL ARAD s-a deschis expoziția pentru comemorarea a 175 ani de la răscoala țărănilor sub conducerea lui Horia, Cloșca și Orlăcan. Expoziția poate fi vizitată duminică, marți și vineri, de la orele 10-13 și 16-19. Muzeul regional Arad a deschis în sălile Galorlei de artă Expoziția de stat de artă plastică din București 1959.

Intraprinderea orășenească de industrie locală Arad Serviciul comercial telefon 15-25, Calea Aurel Vlaicu 193 centrala 31-39, 31-94, 33-31

Produce: articole de confecții, mobilă de bucatărie, instalații electrice, mănuși de piele, plapume, articole de mătase, voaluri și respețe, coveturi de janife, halate de baie, parașă și confecții de harnașament, articole de marochinărie, diferite articole de meraj din tablă, vulcanizare, material plastic. Produsele de mal sus se găsesc de vânzare în magazinul de desfacere str. Frantz Liszt.

La Facultatea de mecanică din Timișoara a luat ființă o secție fără frecvență. Se primesc înscrieri pînă la 26 decembrie a.c. Condițiile de înscriere sînt cele prevăzute în Hotărîrea C.C. al P.M.R. și a Consiliului de Miniștri cu privire la îmbunătățirea învățămîntului seral și fără frecvență de cultură generală și superior.

UNIONEA RAIONALĂ A COOPERATIVELOR DE CONSUM ARAD. PRIN UNITĂȚILE DIN ARAD-NOU, CURȚICI, PÎNCOTA ȘI VINGA. Suggerii de cusut, aparate de răcitoare, CONFECTII PENTRU FEMEI, BARBĂȚI ȘI COPII.

COOPERATIVA „ARTEX” aduce la cunoștință clienților de a-și ridica pînă la 31 decembrie 1959 lucrările comandate și terminate mai de mult (rochițe, costume, paltoane etc.), deoarece după această dată cooperativa nu mai poate răspunde pentru ele.

SPECTACOLE TEATRUL DE STAT Sala „Studio” GH. DOJA: rulează: Ultima aventură a lui Don Juan; N. BALCESCU: Fata cu uleburul; I. HERBAK: Prieten regăsit; I. L. CARAGIALE: În matineu la orele 11; Vagabondul (seria I și II în continuare); După masă rulează: Visul spurcat; TÎNERETULUI: În zgomotul roților; SOLIDARITATEA: Duminică, 27 decembrie, orela 18,30: „Marea aventură a lui Tom Sawyer”, iar la orele 19,30: „Talfun”.

CIRCUL DE STAT BUCUREȘTI instalat în piața Școlii medii „I. Slavici” prezintă între 25 decembrie 1959 și 6 Ianuarie 1960 spectacolul suedez ZOO CIRKUS-TROLLE RHODIN pe trei arene Ansamblu de 150 persoane. Dresuri de animale. Spectacolele încep zilnic la orele 20,30 Duminică matineu ora 16 V. POPEANGA

## În vederea soldării

### Reducerea prețurilor la unele sortimente de țigări

În urma unor măsuri a Ministerului Comerțului, începînd de ieri s-au pus în vânzare, în vederea soldării, unele sortimente de țigări cu prețuri reduse. Astfel, prețul țigărilor „Dunărea” a fost redus de la 0,25 lei la 0,15 lei bucată, al celor „Aviator” de la 0,20 la

0,125 lei, al țigaretelor „Republicane” de la 0,20 la 0,125 lei. La țigările de fol „Club” prețul unui pachet de 20 bucăți s-a redus de la 12 la 7 lei, al unui pachet „Extra” de 50 bucăți de la 25 lei la 17,50 lei, iar al unui pachet de 20 bucăți de la 10 la 7 lei.

## Ce lipsește din activitatea căminului cultural din Covășinț

Căminul cultural „M. Eminescu” din comuna Covășinț (dirctor Ion Lamoș) desfășoară o frumoașă activitate cultural-artistice. Prezenți la toate concursurile sau pe scenele căminelor culturale din comunele învecinate, artiștii amatori din Covășinț participă în formațiile de cor, teatru, brigadă artistică de agitație și-au câștigat un bine meritat prestigiu.

O bogată activitate se desfășoară în scopul culturalizării maselor. În cadrul căminului funcționează două coruri de cultură generală în care s-au produs pînă acum treizeci de spectacole culturale (bibliotecar Panica Crăciun) are un număr de peste 830 cititori. Perioadic la bibliotecă, se organizează recenzii, prezentări de cărți, discuții cu cititorii despre eroii cărților citite etc. Propaganda prin conferințe ocupă de asemenea un loc principal în activitatea căminului cultural din comuna Covășinț. În fiecare săptămînă se țin conferințe cu „Succesul științei și tehnicii sovietice”, „Febra atonă și combaterea ei”, „Despre univers” etc.

După cum se poate vedea căminul cultural din comuna Covășinț are un bilanț cu frumoase realizări. Și totuși din centrul preocupărilor activităților culturale din Covășinț a fost scăpată problema teatrelor. În care el pot și trebuie să sprijine întărirea și dezvoltarea gospodăriei agricole colective. Se reminte din activitatea căminului cultural conferințele cu caracter agricol, prin care să se răspîndească metodele avansate de muncă din diferite sectoare de activitate ale gospodăriei colective. Nu se folosește pe o

scară mai largă agitația vizuală prin grafice, panouri, lozinci mobilizatoare etc. care sînt arate prin cifre comparative sporul de produs pe care îl obțin colectivii. Trebuie să amintim că o agitație vizuală bine distribuită în cadrul căminului cultural ar avea un efect pozitiv asupra lămuririi țărănilor întovărășiți de avantajele muncii în cadrul gospodăriei colective, contribuind prin atragerea acestora în marea familie a colectivității la dezvoltarea gospodăriei colective. Succesele colectivității din comună formează un nescăzut din vorbă și fapte pe care colectivul de creație ar fi putut să le folosească la întocmirea unui program de brigadă artistică de agitație. Acest lucru nu s-a făcut însă deși îndoașii în acest sens au fost primite. Iată deci cîteva obiective care lipsește din activitatea căminului cultural din Covășinț. Spre cuprinderea acestor probleme trebuie să se îndrepte pe viitor atenția colectivului de conducere al căminului cultural din Covășinț.

## Ministerul Învățămîntului și Culturii anunță:

Elevii înscriși la învățămîntul fără frecvență, pentru examenele de diferență, în vederea echivalării și continuării studiilor medii ale învățămîntului general, dau aceste examene după nou plan de învățămînt al cursurilor seriale și fără frecvență, (fără psihologie, logică, limba latină și limba franceză, engleză sau germană).

## Odihna elevilor în timpul vacanței de iarnă

Ultimele zile ale trimestrului I nu constituie numai o perioadă de încheiere a situației trimestriale, ci și una de pregătire, de organizare a vacanței de iarnă a elevilor. Nu trebuie să pornim de la premisa că odată cu venirea vacanței de iarnă obligațiile educative ale școlii au scăzut, grăul muncii revenind părinților. În colaborare cu familia și cu organizațiile de tineret, școala e datorată să organizeze din timp vacanța de iarnă a elevilor. Dacă am lăsa pe elevi să-și petreacă vacanța în mod dezorganizat, fără îndrumarea părinților și a școlii, s-ar produce un gol în munca educativă. În felul acesta, bunele deprinderi, atâtea pe cale de formare, s-ar pierde.

Organizînd activitatea elevilor în timpul vacanței, cadrele didactice și părinții nu trebuie să uite că de datorită lor să asigure acestor activități un conținut plăcut, atractiv pentru elevi și cu eficacitate educativă. Activitatea elevilor în timpul vacanței de iarnă va încetna o continuată în munca noastră educativă, dacă li asigurăm acest dublu caracter: atractiv și formativ.

Odihna pentru școlari nu trebuie înțeleasă numai în sens pasiv: absența unei activități, refuzarea de la muncă.

Școala lui Pavlov a încetănit un alt termen în psihologie: odihna activă, care se asigură prin introducerea unor elemente noi, variate și plăcute în activitatea elevului. Chiar forma de muncă a elevilor trebuie să schimbată. În timpul zilelor de școală, forma de bază a organizării activității instructiv-educative e lecția, iar în perioada vacanței locurile de muncă și activitățile extrașcolare.

În timpul vacanței, elevii își pot îmbogăți cunoștințele lor prin lectură extrașcolară — îndrumată de profesorii de limba română — prin vizionarea spectacolelor de teatru și prin participarea la sesiunile cercurilor științifice și literare. În funcție de vîrstă și preocupările elevilor, se pot organiza sesiunile ale cercurilor științifice, lecturii literare, sesiunii literare în care elevii citesc din lucrările lor în domeniul literaturii. Interpretăz unele roluri din piese de teatru sau asistă la conferințe cu teme de actualitate. Pentru elevii din ultimele clase ale școlii medii, elevi care se pregătesc în cursul anului în vederea examenului de maturitate și pentru admlterea în învățămîntul superior se poate organiza un ciclu de conferințe cu teme de sinteză din domeniul literaturii

# 1,5 milioane tone măruri transportate peste plan

Recent, Direcția regională CFR Timișoara a prelatat pe șosele feroviare Stația CFR Arad care în cadrul întrecerii socialiste în cinstea zilei de 30 Decembrie, au făcut față cu succes virfului de trafic sport.

Lucrătorii din această unitate mai au și alte realizări însemnate. În ziua de 10 noiembrie ei au realizat planul anual al producției globale exprimat în trenuri echivalente. De atunci, harnicii cefești ai stației luptă să obțină noi succese. Folosind metoda feroviarului sovietic Crasnov Kojubari de compunere a trenurilor simultan cu descumpunerea lor, ei au remorcat peste plan un însemnat număr de trenuri cu care au transportat un milion și jumătate tone de măruri.

# Munca în comun a transformat viața satului

Printre cei împrietăriți în comuna Șag cu cea a reformei agrare, a fost și tov. Simion Ioaneș. În sfârșit, visul lui de a avea pământ, s-a împlinit.

S-a apucat cu multă sîrguință de lucrul câmpului, dar munca de unul singur i se părea grea și neefectivă. Sufiul nou de viață din satele patriei noastre, în urma istoricilor hotărâri din 3-5 martie 1949 a partidului l-a arătat și lui vitorul. În primăvara anului 1952, printre cele câteva familii ce și-au adus pământul în întovărire din Șag, este și familia lui Ioaneș.

Începutul a fost concentrat în toamna aceluiași an prin înființarea gospodăriei agricole colective „Șcintela”. Cele 45 de familii care și-au unit pământul și inventarul agricol l-au ales în unanimitate pe comunistul Simion Ioaneș să conducă treburile noului gospodăriei. La început nu l-a fost ușor. Ajutorul permanent al comunistilor și a rezul-

tatele muncii în comun l-au întărit încrederea în propriile forțe. Rădăcina muncii în comun au adus încă de la început belșug și bunăstare în casele colectiviste. An de an au crescut rîndurile acestora.

Au trecut de atunci aproape 7 ani. Azi întregul sat formează o puternică gospodărie colectivă. Dacă la început cele 45 familii aveau o suprafață de 200 ha teren, iar fondul de bază era doar de 80.000 lei, azi în gospodăria agricolă colectivă „Șcintela” din Șag, lucrează înfrății 400 de familii, români și germani, cele peste 2000 ha teren. Fondul de bază al gospodăriei depășește 2.500.000 lei. Pe lângă cei 140 cai, pentru efectuarea muncilor, colectivității și-au cumpărat camion și rutier cu remorcă. În grajdurile spațioase și igienice ale gospodăriei sînt tot felul de animale: 80 taurine, 400 porci, 300 oi, 1.500 păsări, iar de curînd a luat ființă și o stupină.

Pe farițele întinse ale gospodăriei, pe lângă grâu și porumb, culturi obligate înalte, s-au introdus culturi noi ca: plantele tehnice, legumele și zarzavaturile etc. care aduc importante venituri bănești. Producțiile obținute de colectivitate au crescut an de an. Numai în anul acesta gospodăria a obținut peste 1500 tone grâu, aproape 1900 kg la ficcare ha, 2.300 kg orz la ha, 1700 kg floarea-soarelui, stecia de zahăr se apropie de 30 tone la ha, iar porumbul a depășit în medie 3000 kg boabe la ficcare ha.

Prin valorificarea produselor culturilor de câmp, a grânilor de legume și zarzavaturilor și a produselor sectorului zootehnic s-au înecat numai în primele 3 trimestre ale anului în jurul a 1.500.000 lei, iar până la sfârșitul anului veniturile în bani vor depăși 2.500.000 lei.

Au trecut numai câțiva ani de cînd în Șag s-a înfrupt colectivă și fața satului s-a schimbat. Alături de casele vechi au răsărit ca din pământ peste 100 case noi, mai spațioase și mai frumoase. S-a schimbat și înfățișarea și concepția țărănilor muncitori.

În vîntoarea acestor muncitori de colectivitate, cu sprijinul permanent al organizației de bază, a luptat și muncitorul cu multă însoțire comunistul Simion Ioaneș, președintele gospodăriei, fapt pentru care este stimat și iubit de toți colectivității.

Ing. D. SUBA

# Postul corespondenților voluntari ne informează:

De la uzinele „30 Decembrie”

## Din activitatea cercului A. S. I. T.

Zilele trecute a avut loc adunarea generală a cercului ASIT din întreprindere. Cu această ocazie au fost prezentate două referate de către inginerii I. Varga de la filatură și I. Șiclovan de la țesătorie.

În primul referat s-a vorbit despre sistemul sovietic de precădere în filatură arătându-se avantajele acestui sistem care mărește producția cu 40 la sută față de sistemul clasic existent. Totodată, s-a vorbit și despre felul cum se pot adapta mașinile existente la acest sistem.

Cel de-al doilea referat s-a ocupat de intrajutorarea reciprocă a țesătorilor pe grupe de războaie, metodă care căpătă o răspîndire tot mai mare în întreprindere și care aplicată în practică dă rezultate foarte bune. Prin ajutorul reciproc, mai mulți țesători care înainte lucrau sub plan, acum reușesc să depășească planul cu 3-5 la sută.

Cea de-a doua parte a ședinței a fost consacrată dărilor de seamă a activității cercului ASIT pe perioada 1958-1959, discuțiilor asupra dărilor de seamă, precum și alegerii comitetului cercului ASIT pe perioada 1959-1960.

Tot cu această ocazie cercului ASIT din această uzină, i s-a înmînat — pentru activitatea rodnică depusă — diploma,

ma și insigna de onoare din partea Biroului Central ASIT București.

Ing. ELEANORA PASCARU

## Realizări ale atelierului de gravură

În cadrul sectorului finisaj a uzinei noastre există și un atelier de gravură, unde se pregătesc și se gravează valurile de imprimat pinza. Deși colectivul care lucrează în acest atelier este puțin numeros, totuși obține rezultate deosebite. Muncitorii de aici pregătesc valțuri cu modele nu numai pentru uzina noastră, ci și pentru alte fabrici textile din țară. Planul de producție al acestui atelier până în prezent, a fost realizat în proporție de 123 la sută.

Acum colectivul atelierului lucrează pentru realizarea unor valțuri de imprimat cu ajutorul cărora se vor imprima diferite țesături destinate exportului. Printre cei mai buni gravori se numără și tovarășii Ludovico Ioscovic, Ioan Munteanu, Ladislau Lalai și alții, care pe lângă faptul că execută lucrări de bună calitate se preocupă și de creșterea de noi cadre.

PARASCHIVA PUKERT, muncitoare

lește ca în cadrul întrecerii socialiste să obțină rezultate cât mai bune. Astfel, toate cele trei schimburi (A, B, C) au realizat planul în prima jumătate a lunii în proporții după cum urmează: 102,8 la sută, 102,8 la sută și 102,8 la sută. Cel mai bun rezultat l-au obținut filatorii Marla Neag cu o depășire de plan de 20,6 la sută, Ana Huțan cu o depășire de 21 la sută, Rozalia Kiss cu o depășire de 20 la sută, Gh. Lazăr cu o depășire de 10 la sută.

În prezent colectivul sectorului filatură se străduiește să obțină în cinstea zilei de 30 Decembrie rezultate cât mai frumoase în producție.

VICTORIA GALANCEA, filatoare

## Au fost primiți în rîndurile partidului

Zilele trecute, organizația de bază de la țesătorie III-IV a discutat corerile candidaților de partid Gh. Ardelean și Elena Goloanu, care au solicitat primirea lor în rîndul membrilor de partid.

Mal mulți membri ai organizației de bază, printre care Iosif Mihoc, Elisabeta Barbu, Ștefan Huszka, Tereza Gelzer și alții au luat cuvîntul cu această ocazie, scoțînd în evidență calitățile celor doi candidați care au cerut primirea în rîndul membrilor de partid, arătîndu-le în același timp și lipsurile. Alți, tov. Ardelean și tov. Goloanu au fost primiți în rîndul membrilor de partid, ei fiind tovarășii care au dovedit prin fapte atașamentul lor față de regimul nostru democratic-popular și luptă activă pentru trădarea în viața a hotărîrilor partidului.

CATINOVA BORA, țesătoare

# Comisiile de femei din cartierele orașului desfășoară o activitate rodnică

În cartierele orașului nostru au luat ființă sau își continuă activitatea peste 150 cercuri de citit și un însemnat număr de biblioteci de casă. Cu succes își desfășoară activitatea și cele 14 cursuri de îndrumare a femeilor.

Pentru a putea ajuta mai mult aceste forme de educare a mamei de familie a fost lărgit activul resorțului cultural al comitetului orașenesc al femeilor cu harnice gospodine ca Maria Hăgeșanu, Marcela Boșneag, Ana Pascu, Maria Ardeleanu, Magdalena Turak ș.a. Folosind acest activ comitet orașenesc a reușit să conducă mai bine cursurile de îndrumare, corerile de citit. Tematica materialelor predate aici a fost mult îmbunătățită cu lucrări interesante, legate de preocupările femeilor în viața socială și familie. Această a dus acolo că la cererile de citit din cartierele Pîrneaș, Mureșel, Bujac și altele, femeile vin cu plăcere și în număr mult mai mare decît s-au înscris inițial. La cursul de îndrumare din Șaga, de pildă, prin faptul că lecțiile din ultimul timp au fost predate pe înțelesul tuturor cursantelor, lecții viu ilustrate cu fapte din viața orașului nostru, a oamenilor muncii, au venit aproape încă odată mai multe femei decît s-au înscris la începutul cursului.

S-a îmbunătățit mult și activitatea de rodăcat a materialelor de propagandă pentru „ora femeii” la stația de radiodifuziune a orașului. O viață activă se desfășoară pentru lărgirea numărului de cititoare a revistelor „Femeia” și „Dolgozo Nô”, organe ale Comitetului Național al Femeilor din R. P. Romîna. Numai în cartierul I comisia de femei a făcut 56 noi abonamente pentru anul viitor. Rezultate bune sînt și în cartierele Aradul Nou, Gal și altele.

Răspundînd dorințelor mai multor femei de a învăța să lucreze macrame-uri recent a luat ființă un curs pe lângă

comitetul orașenesc. Încă de la primele lecții participantele au manifestat mult interes pentru acest gen de lucru de mîna și, cu acest prilej, se fac schimburi de modele și de alte diferite dantele.

Mult ajutor dau femeile instituțiilor sociale din oraș. Activînd în cadrul comisiilor de sprijin la căminale de copii școlari au fost efectuate numeroase ore de muncă voluntară la îngrijirea lenjeriei, la pregătirile pentru pomul de iarnă. Femeile harnice ca Veronca Rotaru, Maria Gavra, Maria Simonic în frunte cu deputata Ana Toth, au dat un substanțial ajutor Spitalului de copii preparînd și punînd la murat cantitatea de 4.000 kg varză. De asemenea au executat recondiționarea a zece și zece de pijamale și alte obiecte de lenjerie pentru copii și personalul medical.

Acum că se apropie zilele de 30 Decembrie, 8 Martie, comitetele și comisiile de femei organizează noi și noi acțiuni pe tărîm cultural și obștesc în așa fel ca aceste însemnate evenimente să fie împlinite cu cât mai frumoase realizări.

# In contul anului viitor

Din ziua de 6 decembrie, data la care cooperativa „Muncitorul plelar” anunța realizarea planului anual la ficcare sortiment, muncitorii cooperativului nu numai că nu au slăbit ritmul muncii în unitățile cooperative, ci dimpotrivă au intensificat întrecerea socialistă.

În timp de două săptămîni, la sectorul crot s-au pregătit fețele pentru 1000 perechi pantofi, din producția anului 1960. Printre acestea sînt numeroase modele noi scoase recent de cooperativă.

# Inovație prețioasă

Un grup de muncitori de la Gospodăria agricolă de stat din Aradul Nou, au realizat o inovație importantă. Cu ajutorul acestei inovații denumită coehila, se pot recondiționa generatoarele ce produc curent electric la tractoare.

Rînd acum, recondiționarea acestor piese încă nu s-a putut face la noi în țară. Generatoroarele, care costă 400 lei bucata, cînd se strică devin aproape fier vechi. Cu ajutorul coehilei ele pot fi recondiționate și folosite încă mult timp.

# Cu o lună mai devreme

Pentru muncitorii din atelierul de întreținere și reparare a mașinilor anul acesta s-a încheiat cu o lună mai devreme. Cum? Iată: acest colectiv de muncă, în frunte cu comunistul și-a realizat angajamentul cu privire la economia cu o lună înainte de termenul fixat. Să vedem mai înlăuntru care a fost angajamentul luat. La chemarea celor opt întreprinderi din Capitală, noi am răspuns că vom da în acest an patriei economii peste plan în valoare de 26.000 lei. În urma planului C.C. al P.M.R. din 13-14 Iulie, precum și în cinstea zilei de 23 August, ne-am spornit angajamentul la 44.000 lei. La data de 30 noiembrie noi am depășit această sumă cu 1.818 lei, angajîndu-ne totodată ca în cinstea zilei de 30 Decembrie să mai realizăm economii peste plan în valoare de 5.500 lei.

Acest rezultat a fost obținut prin folosirea rațională a materialelor, în special a materialelor neferoase, pe care noi le întrebunțăm la confecționarea diferitelor bușe și lagăre din bronz. Economii însemnate s-au obținut și prin recondiționarea unor piese, prin înlăturarea risipei de u-

# La uzinele „Gheorghe Dimitrov”

lei, benzină, motorină etc. În fruntea luptei pentru cât mai multe economii sînt tovarășii Gavril Mihoc, Francisc Șoș, Nicolae Potruzan, Iosif Boteș și alții. În tot cursul anului, șeful de atelier Iuliu Witner, candidat de partid, ajutor de Petru Cohan și Petru Mustea, a știut să organizeze bine munca, să imprimă ficcruia simțul răspunderii pentru calitatea lucrărilor efectuate. În atelierul nostru au dispărut cu totul lipsurile nemotivate.

IOSIP IAKOB, strungar

# In sprijinul universității populare

Mal bine de jumătate din programa analitică a universității populare din cadrul uzinelor noastre cuprînde materiile tehnico-profesionale, care au ajutat pe muncitorii în procesul de producție. Pentru ca aceste materii să fie predate în strînsă legătură cu speciilei, cu muncii noastre, conducerea universității, în colaborare cu conducerea cercului ASIT, au ales ca lectori inginerii din cadrul uzinei. La disciplinele desen tehnic și tehnologie au fost aleși ca responsabili cei mai activi ingineri membri ai cercului ASIT. Astfel, tovarășii ingineri N. Boldan și Schvalbe preau lecții bine documentate, pline de învățămînt practic

pe care cursanții le ascultă cu interes. În colectivul de conducere al universității se află de asemenea inginerii și tehnicienii membri ai cercului ASIT cum sînt: Ioan Todorăș, Corneli Pieșu și alții, care se ocupă cu simț de răspundere de buna desfășurare a cursurilor universității populare.

Ing. V. DANCIU

# Materiale noi în construcția vagoanelor

Anul 1959 a marcat în uzinele noastre folosirea pe scară mal largă a unor materiale noi în construcția vagoanelor. De exemplu, la două vagoane pentru călători s-au aplicat 50 repero din mase plastice. Aceste vagoane se află acum în exploatare, unde timp de 6 luni se experimentează noile repere. Din mase plastice au fost confecționate scrumiere, ramo pentru fotografi și oglinzi, scuturi pentru uși, difuzori izolatori etc. Ca materie primă se folosesc: novolacul, bachelita, aminoplastul etc.

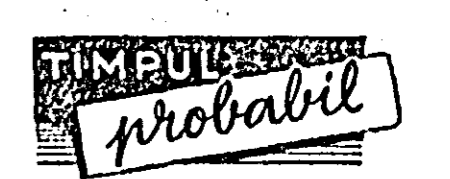
O altă noutate în construcția vagoanelor este aceea că la părțile interioare ale vagonului de călători se folosesc plăci aglomerate din lemn, fabricate în țara noastră, care sînt mult mal ieftine decît placajul. Două vagoane fabricate în acest fel sînt deja în experimentare.

Ing. TITUS TANAȘOIU

# Din stațiunile balneare

HERCULANE. — Peste câteva zile va intra în funcțiune pavilionul nr. 4, cu 100 paturi, complet renovat. În același timp se lucrează la renovarea pavilionului de băi Herculee.

OLANEȘTI și CALIMANEȘTI. — Au fost terminate instalațiile pentru hidroterapii moderne, dotate cu aparatură nouă pentru băi de aburi, duș-masă etc. Cele două instalații de hidroterapie vor intra în funcțiune la începutul lunii ianuarie.



Azi, 23 decembrie 1959, vremea umedă cu cerul mal niut acoperit. Temperatura stațiunilor, va urca ziua între 0 și plus 5 grade, iar noaptea va cobori între minus 1 și minus 3 grade. Vînt slab din sectorul sud-estic. Vor cădea precipitațiuni sub formă de ploaie și lapoviță, iar în noaptea de munte va ningea.

# Bilanțul de un an al unui inovator

(Urmare din pag. I-A)

zut într-o zi s-a oprit în fața unei freze, unde un tovarăș preluera un cilindru de tracțiune. A călînat din cap a demultire. Ce-ar fi să se poată freza simultan două cilindri? Au urmat zile de frîntuțare, de calcule, schițe, studii și încercări. Așa a prins viața prima sa inovație din acest an. Ea a generat rentabilizarea operației respective cu aproape 50 la sută.

Odată, acasă, în timp ce citea liniștit dintr-un ziar, l-a atras atenția un titlu: „Cu aceeași mașină, piese mai multe”. A fost destul ca sîmțindu-și l-a dus în mijlocul strungurilor din atelier. Uite, la unu din ele se strungese crapodinele pentru vagoanele basculante. Verificarea lor se face frecol, prin tatonare. După ficcare șpan, strungarul trebuie să măsoare crapodina cu șablonul. Cîte opriri inutile ale mașinilor! Dar cum să faci să nu oprești? În mîntea inovatorului încolțise o idee nouă.

Dosarul înlăntat la cabinetul tehnic, vorbește despre un dispozitiv de coplat, foarte înșonos. Cu ajutorul său productivitatea muncii la strungirea crapodinelor a crescut cu circa 25 la sută.

Atunci cînd constructorii de vagoane au răspuns chemării celor opt întreprinderi din Capitală, angajîndu-se să economisească metalul cu care lucrează, comunistul Iosif Nagy a simțit că datorita sa patriotică era să răspundă prin fapte. Printre sutele de tone de metal ce s-au economisit în uzină, sînt și cele 7.140 kg de oțel laminat economisit cu ajutorul inovației tovarășului Nagy, care a propus modificarea vechiului sistem de prelucrare a brașului de conducere de la vagoanele basculante.

Inovatorul Iosif Nagy, mals-tru și deputat, a încheiat anul 1959 cu un bilanț rodnic. El a dat uzinei cînel inovații, de pe urma cărora a rezultat o economie de aproape 100.000 lei.

# CAPITALISMUL AȘA CUM ESTE Segregația rasială în S. U. A. în lumina faptelor

Una din plăgile sistemului capitalist este, prin efectele și amploarea sa, și rasismul. În esență, el este expresia izionomiei morale și ideologice a societății capitaliste contemporane. Astăzi, ca și în urmă cu zece de ani, discriminările rasiale sînt la ordinea zilei în țările capitaliste și îndeosebi în S.U.A. Întreținînd prin toate eforturile ura de rasă, practicînd segregația rasială, rasiiștii americani vor să împartă forțele oamenilor muncii pentru a-i exploata mal ușor, pentru a înăbuși lupta acestora pentru libertate și progres.

Dar o soamnă de ziarisți burgezi, interesați în dezinformarea opiniei publice americane, printre care și un scrib de la ziarul „World Herald” (care apare în statul Nebraska) s-au apucat cu seriozitate să demontreze, nici mal mult nici mal puțin, decît ei în ultima vreme efectele rasismului s-ar fi atenuat; mal mult chiar, că în S.U.A. nu mai există rasism.

Culmea paradoxului în țara în care la ușile unor instituții și localuri publice se poate vedea afișul care anunță că: „Întrearea negrilor și a cînilor e interzisă”, nu există rasism! Țara în care negrii sînt izolați în gheto-uri, sînt obligați să folosească alte autobuse decît albi, să-și trimită copiii la școli speciale pentru cei de „culoare”, în care există pînă și cîmire separate pentru negri, nu cunoaște segregația rasială!

Nu știm dacă domnul de la „World Herald” a roșit cînd a

făcut o asemenea afirmație sfîrșitoare, dar sîntem siguri că scamatoriile și mistificările de acest gen nu pot înșela pe nimeni.

Toată lumea știe, de pildă, că din anul 1865 în S.U.A. există cea mal mare organizație teroristă a rasiiștilor, Ku-Klux-Klan-ul, care are drept scop să somenă prin toate mijloacele — de la scrisori de amenințare pînă la înșajă — groaza în rîndurile populației de culoare. Din această organizație, care în numai trei state americane (Mississippi, Texas și Georgia) a înșajă pînă în prezent 1566 de negri, fac parte personalități de seamă americane. Din Ku-Klux-Klan a făcut parte și președintele Truman. În ultima vreme conducătorii acestei organizații rasiste au fost: ofițerul de poliție Sam Rapper și avocatul Edgar Walybrite din Jacksonville, președintele organizației partidului democrat din districtul Dural.

Scribul de la „World Herald” se face că nu știe nimic despre toate acestea. Dar faptele nu pot fi ascunse. Ceea ce trece el sub tăcere dă în vîlneag, bunăoară, cartea „Jim Crow călăuzește S.U.A.”, a com-

patriotului său Sletson Kenned, cunoscut scriitor și publicist. În această carte se spune printre altele: În 29 de state, în care sînt în vigoare legi ce stabilesc anumite relații între albi și cei de culoare, dragostea și căsătoria între persoane de rase diferite este considerată drept o încălcare a legii. Dacă în vreunul din aceste state, un negru se căsătorește cu o albă, această căsătorie este automat anulată; cei doi soți sînt acuzați de imoralitate, abțere de la buna purtare, mișele, sau crimă înfîntantă (aceste calificative variază de la stat la stat) și amenințați sau, în unele state, condamnați pînă la 10 ani în închisoare.

Aceste mîrturisiri sînt edificatoare. Și totuși scribil reacionarilor pretînd că în S.U.A. nu există discriminare rasială! Sărmanul Emmott Louis Tili, băltoșul negru de 14 ani din Summer (statul Mississippi) care a fost stîluc în bălăle, împușcat și aruncat într-un rîu de către doi albi, oameni în toată firea (Roy Briant — 26 ani, și J. W. Millan — 35 ani) pentru motivul că „întrebase admirativ” în fața unei albe; el care a murit fără să știe că în S.U.A. nu există rasism.

Nici doctorul Thomas Blower din orașul Columbus (statul Georgia), uci cu 7 gioante de revolver; nici cologul acestuia, doctorul James Harrston Gurn (statul Ohio), împușcat în propria casă; nici pastorul L. C. Baldwin din Hunsville (statul Alabama), uci cu pletre, la 79 de ani, în plină stradă; nici înăurul Mark Parker din Poplarville (statul Mississippi), care a fost răpit din închisoare și uci, nu au avut prilejul să observe inexistența rasismului.

Opinia publică mondială cunoaște îngredirea de neînchipuit a drepturilor negrilor de a participa la alegerile de demnitar în statele sudice. În 1958, în 11 din aceste state, pe listele alegătorilor au fost trecuți cel mult 25 la sută din negri care atînseseră vîrsta cerută pentru a participa la alegeri. Numai în statul Mississippi, de pildă, din 500.000 de negri adulți au fost înregistrat doar 30-35.000 de alegători.

De-ar fi să ne rezumăm numai la cele relatate pînă acum și ar fi suficient pentru a prezenta tabloul împlirii negrilor din S.U.A. Dar, știrile din ultima vreme ale agențiilor de presă, pe care le citește grație profesiei sale de ga-

zetar — și domnul de la „World Herald”, vin să completeze chipul hidos al rasismului.

Pînă într-att a „dispărut” discriminarea rasială în S.U.A. înct în orașul Shreveport, statul Louisiana, directorul unei biblioteci a dispus scoaterea din bibliotecă a unei cărți de copii pe motivul că erau înfășate peze cu copii albi și negri pescuind și jucîndu-se împreună.

Dar nici rasiiștii din orașul Miami, statul Florida, nu sînt mal prejos. Ei au dat foc populației poveștii americane „Cel trel purcești” pentru că unul dintre ei, care era mal deștept și a păcînit pe lup, era de culoare neagră, iar cel micșat de lup era alb. Agenția „United Press International” relatează zilele trecute că în același oraș Miami, în cartierele locuite de albi au apărut inscripții cerînd „moartea celor ce vor întregarea rasială”. Alte inscripții îndeamnă în mod direct la crimă: „Înarmați-vă masiv pentru a menține albo școlile noastre! Chemăți pe vecinii voștri la arme! Trageți în cei ce vor să întegreze rasele!” Aceste amenințări sînt răspunsul la acțiunile revendicative ale populației din Florida care în ultimul timp cere tot mal insistență să fie admisă în toate școlile, parcurile publice și bazinele de înot rezervate exclusiv albilor.

După cum se vede, situația rasismului în S.U.A. o prezintă însuși faptele. Orice comentariu e de prisos.

EMIL GEORGESCU

# S-a deschis Plenara C.C. al P.C.U.S.

MOSCOVA 22 (Agerpres). — TASS anunță: La 22 decembrie N. S. Hrușciov, prim-secretar al Comitetului Central al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice, a deschis în palatul mare al Kremlinului Plenara ordinară a C.C. al P.C.U.S.

Plenara va face bilanțul îndeplinirii planurilor primului an al septenaliului în domeniul agriculturii și va analiza sarcinile urgente ale dezvoltării continue a agriculturii și creșterii animalelor în țară.

Ordinea de zi a plenarei cuprinde rapoartele reprezentanților unui număr de 7 republici (RSFSR, RSS Ucraineană, RSS Kazahă, RSS Bielorusă, RSS Uzbekă, RSS Tadjikă și RSS Azerbaidjaneană) în legătură cu problemele dezvoltării continue a agriculturii.

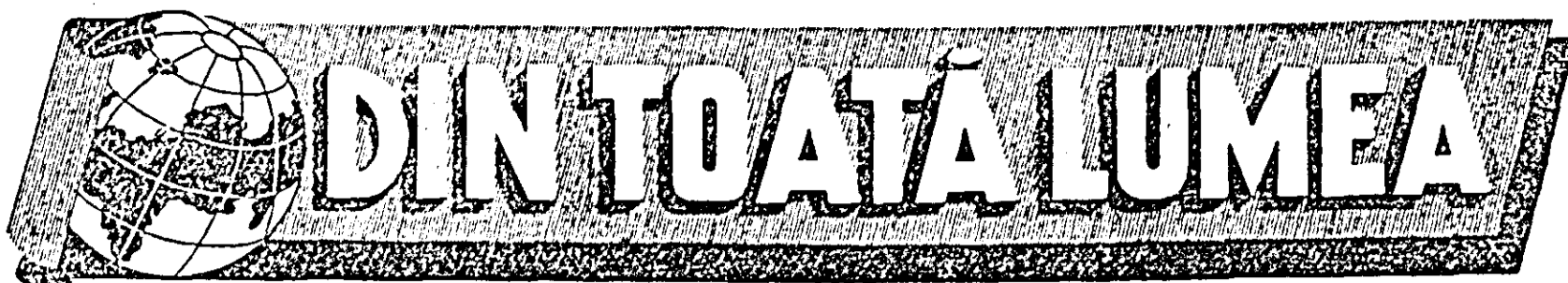
Pe marginea acestor rapoarte plenara va discuta măsurile

pentru îndeplinirea hotărârilor Congresului al 21-lea al P.C.U.S. și ale plenarel din decembrie (1958) a C.C. al P.C.U.S. cu privire la avântul agriculturii și sporirii producției de cereale, de sfeclă de zahăr, de bumbac și de alte produse agricole.

Urmează, de asemenea, să fie examinate problemele dezvoltării creșterii animalelor proprite obștească și ale sporirii producției acestora, problemele întăririi agriculturii cu cadru, ale mecanizării continue a producției agricole, ale întăririi gospodăriei obștești a colhozurilor și ale ridicării bunătății materiale a colhoznicilor.

La plenară au fost invitați lucrători fruntași din agricultură, reprezentanți ai industriei, oameni de știință.

La prima ședință, Dmitri Polanski, președintele Consiliului de Miniștri al R.S.F.S.R., a prezentat un raport.



## Toate forțele în lupta pentru dezarmarea generală și totală

### Scrisoarea oamenilor de știință sovietici adresată colegilor lor de peste hotare

MOSCOVA 22 (Agerpres) — TASS anunță: La Institutul de economie mondială și relații internaționale din Moscova a avut loc o întrunire la care s-au întâlnit economiști, filozofi și istorici sovietici care au adresat colegilor lor de peste hotare o scrisoare. În scrisoare se arată că toți oamenii de știință au datorită știință în fața omenirii să-și consacre toate forțele luptei pentru dezarmare generală și totală.

Nu poți privi cu indiferență cum o uriașă parte a bogățiilor create de omenire, de genul oamenilor de știință, de eforturile milioane de oameni ai muncii se cheltuiește pentru construcția de milioane de extermitoare și distrugere în masă.

să scriu participanții la ședință — membri ai secției de științe sociale a Uniunii asociațiilor sovietice de prietenie și relații culturale cu țările străine.

Nu se mai poate tolera ca o întâmplare absurdă să poată duce la război, se spune în scrisoare. Nu se poate tolera nimic absurd și barbară a zeci și sute de milioane de vieți omenești, distrugerea orașelor și a valorilor culturale. Oamenii de știință și toți oamenii de bună credință trebuie să inițieze prin eforturi comune din calea omenirii primejdia îngrozitoare a contaminării radioactive.

Autori scrisorilor cer omenilor de știință să facă tot ce le stă în putință pentru a înlătura neîncrederea, pentru a întări înțelegerea reciprocă și încrederea în posibilitatea coexistenței pașnice a statelor cu orânduri sociale diferite, pentru a obține discutarea serioasă și multilaterală și adoptarea de către parlamentele și guvernele țărilor lor a propunerilor sovietice cu privire la dezarmarea generală și totală.

pregătirile în vederea extermării în masă a milioane de oameni și nu stăruim de acord cu politica a cărei consecință logică este sinuciderea națională a Angliei.

De aceea, se subliniază în continuare în scrisoare, considerăm de datorită noastră să protestăm vehement împotriva prezenței bazelor pentru arme nucleare și împotriva diferitelor legi și prevederi care sprijină existența acestor baze.

Scrisoarea este semnată de membrii unui comitet special creat după ce 6 din colegii lor au fost aruncați în închisoare pentru că au refuzat să-și ia obligația de a nu participa la pregătirea unei demonstrații de protest la baza pentru lansarea de rachete „Thor” de la Northamptonshire.

## Mari victorii în producție ale constructorilor uzinei siderurgice de la Bhilai

BHILAI 22 (Agerpres). — TASS anunță: Anul 1959 a fost marcat prin mari victorii în producția ale constructorilor uzinei siderurgice de la Bhilai, care s-au construit în India cu ajutorul Uniunii Sovietice.

Nu mai în luna decembrie au început în funcțiune obiective importante ale uzinei cum sînt școala de acid sulfuric și sulfat, cuprul Martin nr. 2; a fost construit și se află în curs de încercare furnalul nr. 2. Au fost terminate lucrările la centrala de termoficare, s-a construit secția de refractare, a fost dată în exploatare prima parte a secției turnătoare.

Zilele acestea a fost montat laminorul continuu de semifabricate, iar la 21 decembrie a intrat în funcțiune bateria de coes nr. 2.

Rondele muncii constructorilor uzinei siderurgice de la Bhilai

Bhilai se face deja simțite în diferite regiuni ale Indiei. Uzina a și furnizat țării peste 300.000 tone de fontă care este folosită de sute de întreprinderi.

Ajutorul de zi cu zi acordat constructorilor de către Uniunea Sovietică și Indiei a asigurat un ritm rapid al construcției și darea în exploatare în timpul cel mai scurt a obiectivelor principale.

## Declarația Comitetului Politic al Comitetului Executiv al P.C. din Marea Britanie

LONDRA 22 (Agerpres). — TASS anunță: Comitetul Politic al Comitetului Executiv al Partidului Comunist din Marea Britanie a dat publicității la 21 decembrie o declarație în care salută propunerea de a se convoca conferința la nivel înalt la 27 aprilie și cheamă pe partizanii păcii din Anglia să desfășoare o largă campanie pentru a obține ca această conferință să se soldeze favorabil în interesul păcii și dezarmării.

Punind întrebarea pentru ce occidentul l-a trebuit atât timp pentru a lua hotărârea privitoare la conferința la nivel înalt, Comitetul Politic arată că dușmanii păcii și coexistenței pașnice au făcut tot posibilul pentru a obține amânarea ei.

Comitetul Politic avertizează că în următoarele luni înarmarea nucleară a Germaniei occidentale poate deveni un fapt împlinit.

În această ordine de idei, el subliniază că forța opoziției laburiste și cererile întregului popor trebuie să fie folosite cit se poate mai mult pentru a preveni înarmarea nazismului.

Chemind la vigilență și la activizarea eforturilor, Comitetul Politic al Partidului Comunist din Marea Britanie declară: „Pacea este chestiune care privește nu numai pe oameni de stat. Ea este în primul rând o chestiune care privește poporul. Flo ca anul 1960 să fie un an hotărâtor!”

Comitetul Politic cheamă poporul englez să intensifice lupta pentru interzicerea armelor nucleare, încetarea înarmării nucleare a Germaniei și rezolvarea pe cale pașnică a problemelor Berlinului.

„Existența în Anglia a bazelor pentru rachete balistice americane de tip „Thor” și a tuturor celorlalte obiective destinate producției și transportării de bombe nucleare, se spune în scrisoare, contravine celor mai elementare principii umanitare și democratice ale societății noastre... Nu vrem să participăm la

probleme economice ale dezarmării

MOSCOVA 22 (Agerpres) — TASS anunță: La 21 decembrie comisia economică a comitetului sovietic pentru apărarea păcii a ținut o ședință la care a discutat problemele economice ale dezarmării.

Dezarmarea este avantajoasă din punct de vedere economic pentru toate țările, a subliniat în cuvântarea sa Igor Giagolov, secretar științific al Institutului de economie mondială și relații internaționale al Academiei de Științe a U.R.S.S.

Dacă cheltuielile militare directe ar fi reduse în prima etapă a dezarmării numai cu 30 la sută, a declarat Igor Giagolov, acest singur fapt ar da posibilitatea să se reducă imediat suma impozitelor încasate în toate țările cu cinci-sprezece miliarde de dolari și să se sporească totodată cu aceeași sumă alocațiile guvernelor pentru nevoile sociale economice urgente.

Traducerea în viață a propunerilor sovietice cu privire la dezarmarea generală și totală, va permite, după cum s-a subliniat în cursul discuțiilor, să se facă anual economii de cel puțin o sută miliarde de dolari. Cu acești bani în fiecare an s-ar putea construi zeci de milioane de case, clinici, școli, spitale. Cu acești bani s-ar putea finanța proiecte tehnocoștice grandioase.

Dezarmarea va reda muncii productive aproape douăzeci milioane de militari, iar oțelul și milioane de oameni ocupăți în prezent cu producția de armament se vor îndrepta către o muncă mai folositoare.

Nu mai în ultimul deceniu cursa înarmărilor a înghițit fonduri suficiente pentru a construi peste o sută cincizeci milioane de case confortabile pentru sute de milioane de oameni.

## Ajutor prietenesc Indiei

Marți ultimească a părăsit capitala, îndreptându-se spre India, primul grup de specialiști români din industria petrolului, care vor acorda asistență tehnică la construirea, montarea și punerea în funcțiune a rafinării de petrol pe care țara noastră o livrează Republicii India.

## Decăderea învățămîntului științific britanic

LONDRA 22 (Agerpres). Zilele britanice se ocupă în ultima vreme de situația învățămîntului în Anglia subliniind că, așa cum reiese din datele unor rapoarte oficiale, Marea Britanie se găsește în situația unei „țări înapoate”, în ce privește pregătirea științifică.

„Financial Times” comentază astfel cu neplăcere situația actuală a învățămîntului științific în școlile engleze, arătând că în comparație cu alte țări, și mai ales cu Uniunea Sovietică, „situația Marii Britanii continuă să fie defavorabilă”. Din punct de vedere al proporției populației care urmează cursurile universitare, Marea Britanie este cu adevărat o țară înapoată... Statisticile dovedesc

## După conferința de la Paris a conducătorilor puterilor occidentale

PARIS 22 (Agerpres). Ziarul „Humanite” a publicat articolul lui Yves Moreau consacrat rezultatelor conferinței conducătorilor puterilor occidentale. În acest articol autorul românește ca un fapt pozitiv că conducătorii puterilor occidentale au făcut o propunere concretă referitoare la data ținutului conferinței la nivel înalt.

Yves Moreau arată că a existat posibilitatea să se țină mai devreme conferința la nivel înalt decât la data propusă și că „întreaga răspundere pentru acest lucru amănare revine Bonului și Parisului!”

În sfârșit, remarcă Moreau, nimeni nu va îndrăzni să se pronunțe împotriva principiului convocării conferinței. Insuși acest fapt oferă perspective im-

bucurătoare de slăbire a înarmării. Acordul intervenit între conducătorii puterilor occidentale în ceea ce privește convocarea conferinței reprezentanților Estului și Vestului are o deosebită importanță. Aceasta înseamnă că nimeni dintre ei, nici chiar cei care aparău cu încăpățănare pozițiile „războiului rece”, ca de pildă Adenauer, nu au îndrăznit să se pronunțe în mod fățiș împotriva tratatelor.

Ei nu au renunțat însă la intenția de a pune obstacole în calea acestor tratative. Așa se explică, printre altele, înversurarea cu care Adenauer se ridică împotriva oricăror reglementări a problemei Berlinului occidental, în timp ce, de pildă, englezii declară că sînt dispuși să ducă tratative cu Hrușciov.

## Luptele din Algeria

CAIRO 22 (Agerpres). În comunicatul Comandamentului suprem al armatei de eliberare națională a Algeriei, dat publicității la Cairo, se subliniază că încercările necontente ale trupelor coloniale franceze de a stăvilii lupta ofensivă a armatei algeriene, care a început la 26 noiembrie, eşuează.

Trupele franceze, care au întreprins contraofensive înversurate împotriva trupelor algeriene, au fost înfrinte de fiecare dată. Unitățile armatei de eliberare națională a Algeriei continuă cu succes ofensiva pe întreaga linie a frontului.

De la începutul ofensivei, se subliniază în comunicat, au fost omorâți 800 de soldați și ofițeri francezi și au fost distruse 70 de mașini blindate ale inamicului.

## Manifestații de protest împotriva vizitei președintelui Eisenhower în Spania

MEXICO CITY 22 (Agerpres). După cum relatează Agenția France Presse, la 21 decembrie aproape 500 de republicani spanioli au organizat în fața ambasadei SUA o manifestație de protest împotriva vizitei președintelui Eisenhower în Spania. Manifestanții, care purtau cu toții halne negre, au depus coroane mortuare la intrarea în clădirea ambasadei și au strigat lozinci ostile la adresa generalului Franco. De asemenea ei au distribuit manifestații în care era criticată politica americană față de Spania.

## Noi succese ale insurgenților din Paraguay

BUENOS AIRES 22 (Agerpres). Correspondenții de presă instalați în orașul de frontieră Posadas, la granița dintre Argentina și Paraguay, relatează despre noi succese ale unităților de partizani care luptă împotriva guvernului dictatorial al lui Stroessner. Asociația Press, citind informații ale posturilor de radio ilegale menționează că „grupuri compacte de insurgenți hărțuiesc fără întrerupere forțele armate guvernamentale și organizează acțiuni de sabotaj paralizând comunicațiile”. Frontul se a-

proprie treptat de capitala țării. Luptele mai importante s-au dus zilele acestea în localitatea General Artigas la 75 km și San Emiliano la 175 km de Asuncion. Continuă lăcomirii în regiunea graniței cu Brazilia la Itanokadarias. Ca răgaz și Itaguri. În urma unor atacuri împotriva unităților polițienești, partizanii au capturat numeroși prizonieri și mari cantități de arme și muniții.

Agenția Prensa Latină anunță că dictatorul Stroessner, cuprins de panică în fața victoriilor mișcărilor de partizani ca-

re este sprijinit de populație, a instituit în țară o teroare de tip fascist. Zilele acestea a fost ridicată de pe stradă 600 de cetățeni acuzați ca fiind membri ai partidelor de opoziție, iar în orașele Elsa, Petersto a fost arestată 300 de liberali și fobrerști. Dintre aceștia 22 au fost impușcați în plața localității Coronel Falcon, iar restul sînt deținuți la Bahla Negra unde este instalat un lagăr de concentrare construit după modelul celor hitleriste.

## Tratative între experți sovietici și chinezi privind la schimbul de mărfuri

MOSCOVA 22 (Agerpres). La 21 decembrie la Ministerul Comerțului Exterior al URSS au început tratativele între experții sovietici și chinezi cu privire la schimbul de mărfuri pe anul 1960 între Uniunea Sovietică și Republica Populară Chineză.

## R.P. Bulgaria: Barajul „Fiseka” a fost dat în exploatare

SOFIA 22 (Agerpres). Recent a fost dat în exploatare barajul „Fiseka” — unul dintre cele mai mari obiective de hidroameliorații.

Zidul barajului, înalt de 19 m și lung de 400m, stăvilește apele râului Pakusa. Lacl de acumulare are o capacitate de opt milioane metri cubi. Cu ajutorul a 54 de canale apa a costuia va iriga 90.000 de hectare.

## O nouă centrală telefonică modernă

VARȘOVIA. În viitorul apropiat Varșovia va avea o nouă centrală telefonică modernă, destinată legăturilor cu strălătimea. Datorită unui complex de mecanisme legăturile cu orașele principale ale Europei vor fi obținute mult mai repede și cu mult timp necesar în prezent pentru obținerea legăturilor telefonice.

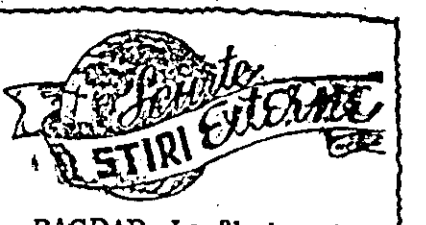
## Vietnamul de Sud sporește alocațiile pentru înarmare

HANOI 22 (Agerpres). După cum transmite Agenția vietnameză de informații, în Adunarea Națională a Vietnamului de sud se examinează proiectul de buget pe anul 1960. Din suma totală a cheltuielilor bugetare de 14.778.000.000 plaștri peste 8.293.000.000, sau aproape 63 la sută din toate alocațiile, sînt repartizate nevoilor Ministerului de Război, Afacerilor Externe și altor ministere legate de producția de război.

## Senatul francez a respins proiectul de buget pe anul 1960

Senatul francez a respins în a doua citire cu 128 de voturi contra a 73 proiectul de buget pe anul 1960 care a fost aprobat recent de Adunarea Națională. Cauza principală a respingerii proiectului de buget este refuzul actualului guvern de a restabili pensiile foștilor combatanți.

„Pentru a vota în favoarea foștilor combatanți”, a declarat lăund cuvîntul la ședința sena-



BAGDAD. La 21 decembrie a părăsit Bagdadul, plecînd spre patrie, ultimul grup de medici sovietici care s-au aflat în Republica Irak pentru a acorda ajutor Ministerului Ocrotirii Sănătății din Irak în combaterea imbolnăvirilor de varolă.

BERLIN. După cum transmite Agenția ADN, în cursul lunii noiembrie 4.617 cetățeni din Germania occidentală au trecut în Republica Democrată Germană. Majoritatea acestora este formată din tineri care au refuzat să se supună ordinelor de încorporare în armata N.A.T.O.

BUDAPESTA. La 20 decembrie muncitorii Combinației metalurgice de la Szilvásvaros și-au îndeplinit planul anual. La acest succes deosebit au contribuit în mod special membrii celor 190 de brigăzi care se află în întrecere pentru obținerea titlului de brigadă de muncă socialistă.

PHIENIAN. După cum transmite Agenția centrală telegrafică coreeană, la 21 decembrie Kim Ir Sen, președintele Cabinetului de miniștri al R.P.D. Coreene, a primit pe reprezentanții primului grup de coreeni reținuți din Japonia în patrie. Primirea s-a desfășurat într-o atmosferă cordială. Reprezentanții repatriiților au declarat că sînt foarte impresionanți de marile realizări obținute în patrie pe calea construirii socialismului și că sînt gata să contribuie din toate puterile lor la îndeplinirea acestui țel măreț.

BERLIN. În Republica Democrată Germană funcționează în prezent cinci milioane magazine cu auto-deservire. Cu un an înainte numărul acestora a fost doar de patruzeci.

BRUXELLES. După cum relatează presa belgiană, în țară crește numărul șomerilor. Potrivit datelor oficiale, în Belgia se numără în prezent aproximativ 178.000 de șomeri.

BRUXELLES. Referindu-se la raportul publicat de Ministerul Comerțului al S.U.A., ziarul „La Libre Belgique” subliniază că în cursul primului semestru al anului curent investițiile de capital americane în țările „peșel comune” au atins cifra de 122.000.000 dolari față de 42.000.000 dolari în perioada corespunzătoare a anului 1958.

## Palmiro Togliatti despre sarcinile P.C.I. în lumina destinderii care s-a conturat în relațiile internaționale

ROMA 22 (Agerpres). Palmiro Togliatti, secretar general al C.C. al Partidului Comunist Italian, lăund cuvîntul în orașul Fermo, a vorbit în mod amănunțit despre sarcinile partidului în lumina destinderii care s-a conturat în relațiile internaționale.

Referindu-se la promisiunile așteptate unor fenomene noi în situația internațională, Togliatti a subliniat că orînduirea socialistă și-a demonstrat superioritatea încontestabil în toate domeniile asupra vecii orîndurii capitaliste. El a subliniat de asemenea inconsistența politicii „războiului rece”.

Togliatti a arătat că organele de partid trebuie să-și dea seama că condițiile obiective s-au schimbat. În același timp el a avertizat pe comunistii împotriva oricăror compromisiuri în domeniul ideologic. Uneori, a spus Togliatti, se afirmă că destinderea, coexistența pașnică ar trebui să însemne o fuziune, o adaptare reciprocă a diferitelor ideologii. Aceasta este o mare gre-

șeală. Coexistența pașnică înseamnă doar că între diferitele regimuri și țări începe întrecerea dar nu în domeniul luptei armate, ci în domeniul realizărilor sociale, științifice, economice și culturale.

Togliatti a criticat cu asprime activitatea blocului atlantic, care este în flăcărare contradicție cu destinderea care s-a conturat în relațiile internaționale. El a calificat drept absurd poziția ministrului Afacerilor Externe al Italiei, Pella, care a declarat că Italia este dispusă să-și asume angajamente noi, și mai grele în domeniul cheltuielilor militare.

Nol considerăm, a spus Togliatti, că destinderea este cea mai bună premisă pentru dezvoltarea acțiunilor noastre politice, pentru o nouă înaltare a clasei muncitoare și a aliaților ei.

Trebuie să punem într-un mod nou problemele înaltelei, ale crizei structurii economice a societății și instituțiilor democratice din Italia care au degenerat în cel 10 ani de guvernare clericală.